



*** ** * * * * *

Paris 10 Entrepôt (75010)

*****.*****@*****.***

Organisatrice de voyages, Débutant

EXPERIENCES PROFESSIONNELLES

- | | |
|-------------------------|--|
| août 2016 / déc. 2016 | Traductrice anglais-français de jeux vidéo
MoGi Dublin, IE |
| mai 2016 / juin 2016 | Guide accompagnatrice
Adventures by Disney France
<i>pour groupes d'adultes et familles lors de circuits à Paris, Versailles et en Normandie</i> |
| avr. 2015 / sept. 2015 | Guide accompagnatrice
Tauck, Tour Operator France
<i>pour groupes d'adultes sur des croisières sur le Rhône et la Seine</i> |
| août 2012 / mars 2013 | Traductrice freelance
<i>Perfect World China, Développeur de jeux vidéo</i>
<i>Pékin, Chine Localization Specialist</i>
<i>Traduction de contenus de MMORPG : dialogues, quêtes, interfaces, objets</i> |
| avr. 2012 / | Traductrice freelance |
| févr. 2011 / juil. 2012 | Développeur
NL Localization Specialist
<i>Perfect World Europe, Développeur de jeux vidéo</i>
<i>Amsterdam, Traduction et relecture de MMORPG</i>
<i>Localisation en jeu</i>
<i>Assurance qualité, rapports de bugs</i>
<i>Formation des nouveaux arrivants</i> |
| juin 2010 / févr. 2011 | Développeur de jeux vidéo
Square Enix Limited
<i>Final Fantasy XI et XIV en ligne</i> |

DIPLOMES ET FORMATIONS

- | | |
|-------------------------|--|
| janv. 2017 / janv. 2017 | Certification GDS AMADEUS
AMADEUS Issy-les-Moulineaux |
| / juin 2009 | Maîtrise de Traduction et Documentation Scientifique et Technique
Anglais- Espagnol - BAC+4
Pau UPPA |
| / juin 2007 | Licence d'anglais - BAC+3
LLCE Pau UPPA |
| sept. 2016 / | Formation d'Organisateur de voyages
CNFDI |

COMPETENCES

Fantasy XI et XIV, Windows Xp, Windows Vista, Windows 7, Windows 8, Microsoft Office, Word, Excel, Power Point, Open Office, Internet, Notepad++, SDL Passolo 2011, SDL, Trados 2011

COMPETENCES LINGUISTIQUES

Anglais	Professionnel
Espagnol	Courant